



新潟市の中心部にある沼垂地区は、背後に広がる越後平野と粟の木川の舟運、そして新潟という気象条件の中で、発酵食品の町として発展してきました。現在では交通手段の変化や道路整備などに伴い、かつてあった街並みや食品製造業は消えつつあります。

そんな中で、地域の経済とまちの持続に向けて地道に取り組んでいる人たちがいます。今回の「都市環境デザイン会議 in 新潟 2014」では、食の文化とまちづくりについて、様々な視点から議論していきたいと思います。

食の文化とまちづくり

平成26年
5月17日(土)・18日(日)

1日目

5月17日(土) 13:00~

13:00 現地見学(その1) 発酵のまち「新潟市沼垂」

集合：ほんぽーと新潟市立中央図書館 玄関前

14:50

【13:00】小路めぐり、【14:00】施設見学(今代司酒造株式会社)

15:10 フォーラム「食の文化とまちづくり」

会場：ほんぽーと新潟市立中央図書館 多目的ホール

16:30

1. 新潟の都市構造と沼垂／池田 博俊 氏(新潟市都市政策部長)
2. 発酵のまち沼垂の取り組み／堀川 万洲夫 氏(堀川醸造(株)代表取締役)
3. 食を活かしたまちづくりの事例／玉森 慶三 氏((株)ライトスタッフ代表取締役・JUDI会員)

16:30 座談会「食文化とまちづくりの今後」

コーディネーター：鰐 隆弘 氏(金沢美術工芸大学教授・JUDI会員)

17:00

18:30 懇親会「沼垂蔵元の日本酒 発酵食品の味わい」

会場：大佐渡たむら 会費：5,000円程度 (事前申込が必要です)

20:30

新潟市中央区沼垂東2-10-7 TEL：025-245-6789

2日目

5月18日(日) 10:00~

10:00 現地見学(その2) 醸造のまち「長岡市摂田屋」

集合：JR宮内駅前(長岡市)

12:00

越のむらさき→吉乃川酒造・瓢亭→サフラン酒本舗(こて絵)
→長谷川酒造→星野本店→光福寺(戊辰戦争長岡藩本陣)

【NPO法人まちなか考房による案内(予定)】

参加費：無料（懇親会参加費：5,000円）

フォーラム定員：50名

お問い合わせ

都市環境デザイン会議北陸ブロック

担当：荘司（株式会社キタック）

TEL：025-281-1115 FAX：025-281-0005

E-Mail：shoji_hf@kitac.co.jp

都市環境デザイン会議（JUDI）とは…

わが国の都市環境デザインを取り巻く諸問題を解決し、より良い都市環境を形成していくために、都市環境デザインに関わる多様な分野や立場の人々の拠り所となり、またネットワークの構築や情報交換の基盤となる新しい組織として、1991年5月に設立されました。

<http://www.judi.gr.jp/>

1日目
集合場所

ほんぽーと新潟市立中央図書館

新潟県新潟市中央区明石2-1-10 TEL:025-246-7700(代)



●電車でお越しの方 JR新潟駅下車 徒歩10分

●お車でお越しの方 日本海東北自動車道 亀田ICから新潟市街方面へ
→国道49号→国道7号経由 約10分

2日目
集合場所

JR 宮内駅

新潟県長岡市宮内3丁目



●電車でお越しの方 新幹線長岡駅から信越本線JR宮内駅下車

●お車でお越しの方 関越自動車道 長岡南越路スマートICから国道17号方面へ
→国道17号経由 約15分
関越自動車道 中之島見附ICから長岡方面へ
→国道8号→国道17号経由 約20分

都市環境デザイン会議 in 新潟 2014 参加申込書（一般用）

都市環境デザイン会議 北陸ブロック

担当：荘司（株式会社キタック）宛

FAX **025-281-0005**

※FAXの場合は、下記に必要事項をご記入のうえ、そのまま送信してください。

E-mailの場合は、下記の内容を記載して、shoji_hf@kitac.co.jpへ送信してください。

		5/17			5/18
		現地見学1	フォーラム	懇親会	現地見学2
お名前	所属（団体名・お勤め先・学校名等）	出・欠	出・欠	出・欠	出・欠
	TEL				
お名前	所属（団体名・お勤め先・学校名等）	出・欠	出・欠	出・欠	出・欠
	TEL				
お名前	所属（団体名・お勤め先・学校名等）	出・欠	出・欠	出・欠	出・欠
	TEL				